

Mit **juristischen Sprachdiensten** (Übersetzungen, Dolmetscherdienste, Beglaubigungen usw.) und **Dienstleistungen zur Rechtsgestaltung und -anwendung** (Recherchen, Vertragsgestaltung, Beweissicherungsmaßnahmen usw.) unterstützt LT Lawtank komplexe Verfahren und hilft seinen Kunden, Sprach- und Rechtshürden in verschiedenen Rechtsordnungen sicher zu überwinden.

Zur Erweiterung unseres globalen Teams suchen wir **per sofort** auf Freelance-Basis

DolmetscherInnen im Rechtskontext

Es erwarten Sie folgende Aufgaben:

- Diverse Dolmetschetechniken: Konsekutiv- oder Simultandolmetschen; Flüsterdolmetschen (Chuchotage); Verhandlungsdolmetschen
- Dolmetscherdienst in und aus Ihrer Muttersprache aus und in eine aktive Fremdsprache (B-Sprache) in unterschiedlichen Rechtsverfahren (Einvernahmen; Konferenzen; Vorträge; Verhandlungen; u.a.m)

Ihre Kompetenzen

- Dolmetscherdiplom
- Hervorragende Sprachkenntnisse in A- und B-Sprachen
- Dolmetsch-Erfahrung im juristischen Bereich
- klarer, präziser, flüssiger Dolmetschstil
- Diskretion und professionelles Auftreten
- Kundenorientierung und hohe Sozialkompetenz

Unser Angebot

- Zusammenarbeitsverhältnis auf Mandatsbasis oder Arbeit auf Abruf (Abhängig vom Sozialversicherungsstatus)
- Faire Konditionen. Klare Instruktionen und guter Fachsupport durch die Mitarbeiter von LT Lawtank
- Regelmässige Berücksichtigung (je nach Sprachkombination)

Sind Sie interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Online-Bewerbung an hr@lawtank.ch

Weitere Informationen über LT Lawtank finden Sie auf unserer Webseite: www.lawtank.ch.